

Porównanie tłumaczeń Mateusza 12:48

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
NPI+	Przekład interlinearny	Nowodworski Grecko-Polski Interlinearny Przekład Pisma Świętego Starego i Nowego Przymierza	— Zaś odpowiadając powiedział — mówiącemu Mu: Kto jest — matką Mą, i którzy są — bracia Moi?
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	zaś odpowiedziawszy powiedział który powiedział Mu kto jest matka moja i kim są bracia moi
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	On zaś zwrócił się do tego, który Mu o tym powiedział: Kto jest moją matką i kim są moi bracia?
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	On zaś odpowiadając rzekł mówiącemu mu: Kto jest matka ma i (którzy) są bracia moi?
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	zaś odpowiedziawszy powiedział który powiedział Mu kto jest matka moja i kim są bracia moi